

PENSIONNAT
Huỳnh-vân-Chy
 Route de Meïho - gần Cầu Cáp-mét (Cholon)
 Trường dạy thi bằng cấp sơ học và bằng cấp Tiểu học (Certificat d'études primaires et Diplôme d'études primaires supérieures).
 Năm nay có lớp học 1ere, 2e và 3e années.
 Từ trường, 76, ngày 1926 nhằm tháng 9 tháng 7 âm lịch.
 Xin viết thư trước cho bèn trường để dành chỗ.

VỀ VIỆC TÀI CHÍNH

Ngày 9 Aout 1926

GIÁ BẠC

Nhà nước	17	50	17
Nhà hàng Đông-pháp	17	50	17
Société de Commerce de la	17	50	17
de-Singapour, de Chine	17	50	17
Hongkong Shanghai	16	49	16
Chartered Bank	17	50	17

MÉ CỐC

Già thế cũ nhà máy Cholon	6540	6530
Vinhlong	6540	6530
Goocoo	6540	6530
Bellain	6540	6530
Bacilin	6540	6530
Saïgon	6540	6530
Cairang	6540	6530
Namvân	6540	6530
Namvân	6540	6530

NÓN XANH-GA-BỒ (Singapore) là thứ nón đẹp và thích dùng làm quà biếu. Chỉ cần vài chục đồng là có một chiếc. Nón xanh Ga-bồ làm bằng lụa tơ tằm, màu xanh ngọc bích, rất mát mẻ, bền bỉ, đẹp mắt. Giá từ \$1.00, \$1.20, \$1.50, \$2.00 một chiếc.
 Theo chỉ dẫn ở dưới:
PIEM-VAN-GOON
 Di cecie de la maison
CHIEU-NAM-VIN
 Téléphone 505, số 50, rue Vintcent Saigon



TRIỆU THỰC THUYẾT
DÀN-BÀ DAU LUNG
 Dàn-bà da dầu lung, là bệnh rất nguy hiểm, nếu không chữa trị sớm, sẽ dẫn đến tử vong. Triệu thực thuyết dàn-bà da dầu lung, là một loại thuốc đặc biệt, có tác dụng chữa trị dứt điểm bệnh này. Giá từ \$1.00, \$1.20, \$1.50, \$2.00 một chiếc.
 Theo chỉ dẫn ở dưới:
PIEM-VAN-GOON
 Di cecie de la maison
CHIEU-NAM-VIN
 Téléphone 505, số 50, rue Vintcent Saigon

Feuille n° 275 - Du 9 Aout 1926.
TIỀN CẦN BÁO HẬU
CUỐN NHÌ
 Thiếp tư viên tiền
 Đạo-nhân-hội - Tôi là một người không biết chữ, nhưng tôi rất cần báo này để đọc. Xin gửi cho tôi một cuốn báo này.
 Đạo-nhân-hội - Tôi là một người không biết chữ, nhưng tôi rất cần báo này để đọc. Xin gửi cho tôi một cuốn báo này.

PHẢI CỎI CHỨNG BỊNH AU-TA (THIÊN-THỜI)
 VÀ KHAI ĐANG MỆT MỎI.
 Thủ pháp y học mới của Thiên-thời trị bệnh AU-TA (THIÊN-THỜI)
ELIXIR ANTICHOLORIQUE DR. HOLBÉ
 Giá mỗi chai \$ 5.00, mà tránh khỏi sự chết.
 Trở bản tại nhà thuốc L. SOLIÈRE
 9 NGANG HẢI HẬT TÂY
 SAIGON

Đông-pháp thời-sự
 Rối rạc, ai biết hay là từ từ?
 Trong đêm 4 sáng mùng 5 Aout vừa rồi, có một người đàn ông tên là...
 Cái chết đêm nay, không ai dự đoán được. Vì sao lại vậy? Không ai biết. Chỉ có một điều chắc chắn là, người đàn ông này đã chết trong một tình huống rất kỳ lạ.
 Theo chỉ dẫn ở dưới:
PIEM-VAN-GOON
 Di cecie de la maison
CHIEU-NAM-VIN
 Téléphone 505, số 50, rue Vintcent Saigon

Đạo-chích viếng nhà
 M. Cao-thai-Sang, 21 tuổi, làm thợ dệt. Ông đã đi sang làm việc ở Paris, nhưng trong một lần đi sang, ông đã gặp một người đàn ông tên là...
 Theo chỉ dẫn ở dưới:
PIEM-VAN-GOON
 Di cecie de la maison
CHIEU-NAM-VIN
 Téléphone 505, số 50, rue Vintcent Saigon

PENSIONNAT
Khang-hửu-Phụng
 VINHLONG
 Học trò thi đầu trong năm 1926
 Ngày thi đầu: 19 tháng 8 năm 1926
 Ngày thi cuối: 21 tháng 8 năm 1926
 Theo chỉ dẫn ở dưới:
PIEM-VAN-GOON
 Di cecie de la maison
CHIEU-NAM-VIN
 Téléphone 505, số 50, rue Vintcent Saigon

Trùng mồi to
 M. Phạm-vân-Ngoc, 25 tuổi, làm thợ dệt. Ông đã đi sang làm việc ở Paris, nhưng trong một lần đi sang, ông đã gặp một người đàn ông tên là...
 Theo chỉ dẫn ở dưới:
PIEM-VAN-GOON
 Di cecie de la maison
CHIEU-NAM-VIN
 Téléphone 505, số 50, rue Vintcent Saigon

Cướp đoạt xe máy
 M. Nguyễn-vân-Sanh, 25 tuổi, làm thợ dệt. Ông đã đi sang làm việc ở Paris, nhưng trong một lần đi sang, ông đã gặp một người đàn ông tên là...
 Theo chỉ dẫn ở dưới:
PIEM-VAN-GOON
 Di cecie de la maison
CHIEU-NAM-VIN
 Téléphone 505, số 50, rue Vintcent Saigon

Xâm mộ khách-trú
 Tên Cao-Thai, khách-trú ở số 219, có một người con gái tên là...
 Theo chỉ dẫn ở dưới:
PIEM-VAN-GOON
 Di cecie de la maison
CHIEU-NAM-VIN
 Téléphone 505, số 50, rue Vintcent Saigon

Mới, mới, mới!
 Tiệm Francois Sur, 76 rue Vannier gần đây phố chợ Chợ-cổ Saigon, mới lại hết xoắn rất nhiều, tốt thân sử dụng chọn sườn tay, mới lại khách mau đến lựa trước, giá rẻ không đâu bì.

Đạo-chích viếng thư
 Ng. Long, làm thợ dệt, nhà ở đường...
 Theo chỉ dẫn ở dưới:
PIEM-VAN-GOON
 Di cecie de la maison
CHIEU-NAM-VIN
 Téléphone 505, số 50, rue Vintcent Saigon

RƯỢU BÀ-HÀ GET PIPPERMINT GET
 TÔ TRẮC
 Tên Đôn-vân-Trung, 21 tuổi, làm thợ dệt. Ông đã đi sang làm việc ở Paris, nhưng trong một lần đi sang, ông đã gặp một người đàn ông tên là...
 Theo chỉ dẫn ở dưới:
PIEM-VAN-GOON
 Di cecie de la maison
CHIEU-NAM-VIN
 Téléphone 505, số 50, rue Vintcent Saigon

Cũng đồng nghiệp mà
 Nguyễn-vân-Trung, 21 tuổi, làm thợ dệt. Ông đã đi sang làm việc ở Paris, nhưng trong một lần đi sang, ông đã gặp một người đàn ông tên là...
 Theo chỉ dẫn ở dưới:
PIEM-VAN-GOON
 Di cecie de la maison
CHIEU-NAM-VIN
 Téléphone 505, số 50, rue Vintcent Saigon

Tàu chạy về
 Chiếc PAUL LECAT sẽ chạy đi Pháp ngày 16 ngày 11 Aout.
 Chiếc ANGERIS sẽ chạy đi Pháp ngày 20 ngày 11 Aout.
 Chiếc CHANTILLY sẽ chạy đi Pháp ngày 16 ngày 11 Aout.
 Chiếc METZINGER sẽ chạy đi Pháp ngày 16 ngày 11 Aout.
 Chiếc ARMANVILLE sẽ chạy đi Pháp ngày 16 ngày 11 Aout.
 Chiếc CLAUDE CHAPPE sẽ chạy đi Annam và Tonkin ngày 16 ngày 11 Aout.
 Chiếc AMOISE sẽ chạy đi Annam và Tonkin ngày 16 ngày 11 Aout.
 Chiếc AMOISE sẽ chạy đi Pháp ngày 16 ngày 11 Aout.
 Chiếc ROUÏE sẽ chạy đi Singapore ngày 16 ngày 11 Aout.

Thy học thời vàng
 Tang-tai, khách-trú ở số 219, có một người con gái tên là...
 Theo chỉ dẫn ở dưới:
PIEM-VAN-GOON
 Di cecie de la maison
CHIEU-NAM-VIN
 Téléphone 505, số 50, rue Vintcent Saigon

Đạo-chích viếng thư
 Ng. Long, làm thợ dệt, nhà ở đường...
 Theo chỉ dẫn ở dưới:
PIEM-VAN-GOON
 Di cecie de la maison
CHIEU-NAM-VIN
 Téléphone 505, số 50, rue Vintcent Saigon

NHỊ-THIÊN-DUONG
PHARMACIE ASIATIQUE
 63 rue de Canteau - Saigon
NHỊ-THIÊN-DUONG - NHỊ-THIÊN-CAO
 Phạm công người ai ai cũng vậy, cũng đều như cá chết đuối mà không biết bơi. Vì vậy, chúng tôi đã nghiên cứu và chế ra một loại thuốc mới, có tên là NHỊ-THIÊN-DUONG. Loại thuốc này có tác dụng chữa trị rất nhiều bệnh, đặc biệt là các bệnh về đường tiêu hóa, đường hô hấp, và các bệnh về da. Loại thuốc này rất dễ uống, và có hiệu quả rất nhanh.
 Theo chỉ dẫn ở dưới:
PIEM-VAN-GOON
 Di cecie de la maison
CHIEU-NAM-VIN
 Téléphone 505, số 50, rue Vintcent Saigon

Đạo-chích viếng thư
 Ng. Long, làm thợ dệt, nhà ở đường...
 Theo chỉ dẫn ở dưới:
PIEM-VAN-GOON
 Di cecie de la maison
CHIEU-NAM-VIN
 Téléphone 505, số 50, rue Vintcent Saigon

NĂM MÓN HÀNG MỚI

Năm Mousquet một thứ rượu màu tím và màu đen, theo hương vị \$ 7.50.
 Năm Valours (thông) màu đen, tím và marron, giá \$ 5.00.
 Năm Casque bằng nút caoutchouc hiện ở Dergon Annam, một quả cũng như giá \$ 5.00.
 Năm B. Prictaphone hát được 27 bài hát (tinh và kim) giá \$ 10.00.
 Năm B. Prictaphone hát được 27 bài hát (tinh và kim) giá \$ 10.00.
 Năm B. Prictaphone hát được 27 bài hát (tinh và kim) giá \$ 10.00.

TRỞ BÀN VÀ BÁN LẠI THÀNH
NGUYỄN-ĐỨC-NHUẬN
 48 et 50 Place Gambetta Chợ-cổ Saigon

Sữa bò hiệu « BERNA »
 mà nuôi con thì mau thấy nó khôn lớn mạnh giỏi và thông minh đĩnh đạt.
 Đại lý mới của Đông-pháp:
Hàng L'UNION COMMERCIALE INDOCHINOISE & AFRICAINE.
 Hàng ngành ở: SAIGON, PHNOM-PH, HAI-PHONG, HANOI, NAI-MUNH, BENTHUY, THAI-BINH, YUNNAN-FU, TOURANE, HUE, QUINHON, NHA-TRANG, DONGHOI, THUXA.

Đạo-chích viếng thư
 Ng. Long, làm thợ dệt, nhà ở đường...
 Theo chỉ dẫn ở dưới:
PIEM-VAN-GOON
 Di cecie de la maison
CHIEU-NAM-VIN
 Téléphone 505, số 50, rue Vintcent Saigon

Thiên hạ ưa dùng thuốc của Đại-được-phòng L. SOLIRENE

là tại nơi đây bán ròng thuốc tốt

Bởi vậy số bán càng ngày càng thêm một cách lạ thường



1918 1920 1922 1924

Nội còi Đông-pháp, có nhà này bán rồ hơn hết
ở Lục-châu gởi thơ mua thuốc, nhiều hay là ít không tính tiền gởi

111.510 - Cái xe máy

Có bán ra trong năm 1925 nơi các
thương gia thay mặt cho hiệu ALCOYON
sự tán phát ấy chỉ dấu rằng xươg hiệu
đó làm rất tinh xảo cả thảy.

MANUFACTURE SAIGONNAISE
LE
CARREUX & MOSAIQUES
Maison fondée en 1808
rue d'Arras et Lucien Lacroix
CHODUI SAIGON

Gạch bông tốt thương hiệu, nhiều kiểu mới
rất xinh đẹp làm bằng XI-MAN đỏ tự màu
và các vật dùng đều ở Pháp-quốc lại.

Xin mời quý vị đến xem, hỏi giá cả và kiểu mẫu.

VỎ RA THÔNG THẢ.

Hàng ở đường Lucien Lacroix. - Chodui.
gần trại lính tập Ô-ma

yêu đuối
vững vạc

GẤY MỠN

Thảo SIROP de
DESCHIENS
sở huyết khí

Một đũa trong chén nước, ít là một vị thuốc của họ Lactucae rất quý.

Hoàn hải tân văn

Gốc tích người da-dỏ
Ai cũng biết rằng các nhà bác-học Anh Mỹ là bác-sĩ Genn và giáo-sư Norby, hiện sang khảo cổ ở miền Yucatan (là một bán đảo ở phía Mỹ phân cách hai xứ Mexico và Antilles) có đào lên thấy cái di-chi những thành thị thật lớn, bị chôn lấp ở dưới rừng rậm, từ bao nhiêu thế kỷ nay. Trong những thành thị ấy, người trước là của dân Maya, người ta thấy những nền tường lâu đời ngày xưa để vẫn-minh sớm lăm. Xem ra thì dân tộc ở đất chỗ ấy bị gạt bỏ mọi nơi, nhưng mà là chỗ trước đó đồng người ở, song không biết gốc tích là thế nào đó thôi.

Xem trong tập thơ có tiếng ở Ấn-độ là tập thơ Ramayan, có chép rằng đời trước ông G a 40.300 năm có một đại hội quân mà, toàn là người Ấn-độ, đi qua châu Á, mà sang châu Mỹ, để con đường chính là eo biển Bering. Linh hay gió, mà lúc bấy giờ thì là một đại hội nói hai châu Á và châu Mỹ với nhau, những người tiên-miên chớ không phải là đi cướp đất, cho nên khi đi, có được hiệu lệnh ở bên nước nhà là đi để tìm được đất ở dần thì ở ngay đó, rồi truyền bá văn-minh ra.

Đi tàu hay chụp ảnh
Bản Mý-thuyết chụp ảnh trên tàu bay ngày nay đã tiến bộ lắm, đôi với con mắt những nhà khoa-học cũng phải cho là một sự kỳ quái hơn hết các sự kỳ quái đã phát minh được. ĐỘI hành-không của Mỹ dùng ở Cook Field vẫn chuyên tâm nghiên-cứ về thiết bị và nhữg định làm cho được thật hoàn toàn, có thể bay cả một tuần lễ. Thí dụ như ở tỉnh Dayton mà chụp được cả một thành phố Detroit, hai thành phố cách xa nhau chừng 40 kilômetres !
Mỗi đũa được thể, máy chụp ảnh cần phải thật tốt, và máy bay phải lần

SÁCH MUA VUI

Một cuốn sách là thế thì cần sách. **Comet et Jéronôme du pays d'Annam** bằng tiếng La-mã của ông Đắc-phê. Phát-ti có học thuộc sách này cũng biết cả từ ngữ tiếng Việt trẻ cháu-là, chuyện trước đây từ cách hành-văn của ông già rồi về ngày đi học, biết cả các từ dùng chữ Mỹ cũng thích. Trước tiên xưa đã làm thêm mà nên thành có người tìm kiếm trong các loại sách này là thành văn theo tiếng là chúng sáng làm ra là của ông này và rất nhiều lại các nhà chuyên viết.

Giá mỗi cuốn 1.500
Có thể bán tại Imprimerie de l'Union, 110 rue Lantier-Morand. - Saigon.

thật cao, ít ra cũng phải 9 ngàn trước trên mặt đất.
Tuy nhiên, hầu cả cảnh thành, tuy khá thật, nhưng người Mỹ quyết rằng thái chấp hành của họ sẽ có kết quả mỹ-mãn. Hồi đây người ta bày trên thành-phố Hoa-hình-hòn có thể chụp ảnh cả bãi cảng Ho-u-rê để đồng như trở bản tay. Cho thấy tại đó người Mỹ còn thông minh đến thế nào.

Máu người máu vật!
Giáo-sư R. Cruché, dạy ở trường Y-học Bordeaux (Pháp) mới đây sang dự cuộc Vikkon hội nghị ở bên Anh, có làm một bản đưa trình, về thuật truyền máu loại vật cho loài người là thuyết của giáo-sư nghiên cứu làm ra. Nguyên trong Vikkon văn có thuật truyền máu, để chữa cho những người hoặc mất máu nhiều quá, hoặc phải chống huyết áp. Song xưa nay chỉ dùng máu người được thôi. Nếu không phải người thân kế yếu, thì ai có lòng quảng đại chịu mất máu mình để chữa bệnh cho người khác. Vì vậy mà công dụng không được rộng. Nay nếu người nào được thuật dùng máu vật để thay vào máu người, thì thật là tiến bộ lắm. Vì rằng giống vật kia dễ đem thân nó-ê, thì dầu dùng thì đi nước người còn được, hưởng chỉ là một giọt máu mà chữa bệnh cho người. Thế nhưng chẳng rõ trong thành này có dùng đến ở máu vật, thì có lẽ phải làm đấy chứ? Các cơ-sở, các vị linh, lại có số là kết quả của quan trong huyết quản có chứa máu một đó thôi!...

Cách chơi phong nhã

Gỗ rành, không có cái gì thủ bằng có cái máy chụp hình. Ấy là cách chơi có lý thú tinh-thần.
Hiệu KHANH-KY ở Saigon, đường Bonnard số 54 có đủ các thứ máy chụp hình để diễn các qui-lực khác biệt của sơn, bán-hiệu xin ghiền đủ kiến, kỹ, thuật và chỉ dẫn tường tận cách chụp hình cách rửa, cách phơi, cách dán, cách sửa-tập, cách giữ gìn, chi trong mười bữa thời biết tường tận.

Quán cáo đồng-bang

Kính cáo đồng-bang rằng ở: **Lục-Tinh-Khách-Lầu** này tôi tu bổ sửa soạn lại rất tinh khiết việc trong phòng đều do hoàn toàn. Công trong phòng đều do sai khiến rất vào lòng quý khách.
Bản ngày thích chasseur gât, ban đêm lại có nhạc giao hưởng.
Ấy vậy việc trong phòng đã do tôi để sắp đặt yên rồi, còn như quý ông quý bà đi có xe hơi, muốn để lại phòng thì cũng có chỗ để, còn như muốn thuê thì nữa tôi có Garage riêng một cái xe một cái, cả khóa minh cẩn, khóa lại thật trau chỉ cái xe, vì là cái Garage của tôi lớn lắm.
Và ngày nay tôi để sửa sang trong ngoài cho vừa ý quý khách, nay tôi kính thỉnh quý ông cũng quý bà đến dịp ở Saigon ghé lại phòng tôi mà nghỉ một lần coi ý như vậy tôi mới trên đây không.
Và tôi lấy làm thêm cảm trong lúc-chưa có lòng quý cho ông hàng đồng mua thân tôi đó lấy làm cảm ơn vô cùng.

NGUYỄN MINH NGỌC
đại chủ-tiền
Chủ nhân,
LỤC-TINH KHÁCH-LẦU
202 rue d'Orléans - Saigon.
Kính thỉnh,

Grand Cinema du Centre

165. - Rue de Paris - CHOLON

院戲影央中岸堤
Có bán và cho mượn phim ảnh Tây, Tàu đủ thứ
CÓ TRỪ NHIỀU BÔNG TƯỢNG
hay thú vị
Ai muốn mua hay là mượn để hát lại xin mời đến thương nghị.
Sinh kinh giá rẻ

SÁCH MỚI XUẤT BẢN

Bán tại Imprimerie de l'Union, 157, Rue Catinaut - Saigon

SI-HỮU BÀ HÀNH dạy phong-hoa là người cho trai, mỗi cuốn 0.50
Áu-Viên Tất Độc dạy phong-hoa là người cho gái, mỗi cuốn 1.00
Hai quyển sách này của ông Trần-phong Sắc soạn ra để được hiểu-thông hiểu-nhau giữa dụng sự học của các bạn nghiên cứu này (chẳng cần phải nói ra, chỉ ai thích trong mới cuốn ra đây, mỗi cuốn tựa của soạn giả)
SI-HỮU BÀ HÀNH
Ấn địa quyển đã soạn tựa của, Mục lục sách này, quý vị, Mời các vị đến mua, xin mời.
Áu-Viên Tất Độc
Truyện dạy về sinh-lâm-niên, Sơn-khuyến tử-thần-đông, Dạy đạo đức gia đình, Trăm bài thơ đời các vị.

khởi ở 3 phở tăng đình: ra là tăng hòa c. W. 1310
đầu lên, dâng theo các khúc
TRẦN-QUANG-NGHỆM.
100 Rue de Saxe 1^{er} étage

Sinh Industri
91
Đại-thợ
Hiện nay
máy xay g
chắc chắn
cứng, khô
xay nào d
24 giờ đ
ra được 7
80 tấn g
thứ máy
Kiểu máy
rất tiến h
cần gì chủ
tay thiên
máy móc
nào xươg
văn bù l
Vé giá c
đến Sinc
Lafon ma t
Hàng ở v

Rẻ cho đ
hời CITROE
Xin hãy
304
Ban tr
CITROE
Có xe C
đầu là h
ngành đ
hở đ 8 ngày
Ai muốn

3

LÀ M
Clermont
ĐA C
chịu là m
Ai th
vô cùng.

Feuilleton N
vụ Đ
Sinh-đ

ở Tuy vậy
minh đạt, trở
vực này r
nghỉ nam h
— Mà ông l
— Tôi là m
Trần-Nhà đ
vợ của tôi
quét-dàn m
hành thôm t
m

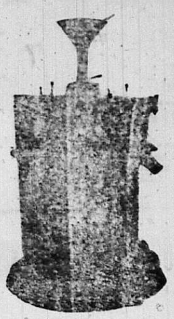
— Đó cũng
yêu ước, m

Société Industrielle d'Exportation en Extrême Orient

95 - Rue Cathalin - 95 Saigon

Máy xay Lator de tours

Hiện nay thị trường có bán máy xay gạo kiểu này, rất chắc chắn và giản tiện về công, không cần tưới nước...



Loại này xay còn một điều rất tiện hơn hết là không cần tưới nước...

Liên lạc mua hàng, cứ đến Sinoxet đại lý hàng Lafon mà thương nghị.

Tình cảnh khôn đốn của Lý Cảnh-Lâm

Lý Cảnh-Lâm trước liên quân với Trương Ngô để đánh quốc-dân quân không được... Trương Ngô... Trương Ngô... Trương Ngô...

...không đốn nổi biến loạn, là vì rầm rập trước có quốc-dân quân... Trương Ngô... Trương Ngô... Trương Ngô...

Advertisement for a printing and book selling business: NHÀ IN và NHÀ BÁN SÁCH NGUYỄN-VĂN-CỬA

Advertisement for a navigation school: RẤT HỮU DỤNG RẤT CẢM ÍCH CHÈ-NÓT-HỢI - BÈ THUYỀN CỎ MẪY

Advertisement for Citroën cars: XE HƠI CITROËN

Advertisement for Bear Brand Beer: MỒ THƠM BIÊU BÈAR BRAND

Advertisement for Unicorde tires: TẠO HÀNG L. DESMARQUOY & Co

Sông lâu như rựu... Vẻ sang chung... HÒA MỘT CHAI... Quintonine với một lít rựu chắt...

Advertisement for Nestlé baby food: NESTLÉ

Advertisement for medicine: COMPTOIRS DE COCHINCHINE

Vụ bạc giầy già... Tuy vậy mà Tiên-sanh là người minh-đạt, tưởng khi công rồi nên được việc này rồi cho... Li-Trường làm bộ nghị nan mà hỏi giá riêng...

Vậy thì tối tăm, nếu họ không sống vì tôi không muốn đùng nhiều người làm, không muốn cho nhiều người biết tôi làm chi... Tuy vậy thì tôi cũng sợ họ, sợ sự gục cho tôi bị nhiều chi gạc đi...

đôi như vậy thì đi họ bị tôi là người làm giầy bạc giầy... Tôi có làm như vậy đây... Ông thầy giảng nghe nói như vậy thì sẽ lộ cái tướng hung-hăng ra mà nói rằng...

LỤC TINH TÀN VẠN

Cáo thị

BẢN ĐẤT QUỐC-GIA

Tỉnh Tay Ninh

Ngày thứ tư, 11 tháng Aôn 1926, chín giờ, tại đình quan Tham-biên Tay Ninh, số 10 hành đầu giá đất mỗi hai mét quốc gia, kê ra sau này:

TÊN LẠC	SỐ mét vuông	SỐ mét vuông	SỐ MUA	ĐƠN giá	SỐ mét vuông	SỐ mét vuông	NƯỚC
Hạng 1 & Tạng-Tường	100	100	200	100	1.000	1.000	100
Hạng 2 & Tạng-Tường	100	100	200	100	1.000	1.000	100
Hạng 3 & Tạng-Tường	100	100	200	100	1.000	1.000	100
Hạng 4 & Tạng-Tường	100	100	200	100	1.000	1.000	100

Chương trình phát mãi và họa độ, tại Tay Ninh, thì để nơi nhà quan Tham-biên; còn tại Saigon, thì để nơi tòa án, đình Hiệp lý.

TIN TRUNG-BÁC

HANOI

Việc buôn súng và đạn lậu Việt Mably (Hae Mario) là quái đản của xã Pierre Victor là thầy giỏi làm ở tàu chuy bên Pháp sang cùng thông đồng với nhau buôn súng và đạn lậu giữa ở trong phòng ngủ ở chợ đêm bên Đông, Dương bản, chung khi tin vào tội về Hải phòng thì số Thương nhân vào khám bắt được.

Liên hệ này được 20 tháng từ nay về tới Mably khi đi lính trong chiến có anh cùng với anh Pierre thì mới sang Anam (hà xã), là tin đó.

ĐIỆT XU CHUNG THÂN

Tên Bích bị bắt được quả tan mìn tại một người khách đóng ở bến tàu thủy Hải-phong ăn cắp một gói thuốc nổ tên Trương Trĩ 5 tháng to và hết hạn phải bị bắt đi biệt xứ chung thân vì lúc trước nó đã mua 3 lạng thuốc nổ.

CÁI NẠN 0-10

Thư này về rồi thì 4 giờ chiều một chiếc 0-10 một người Tây cầm lái đi đả được Lach-Truy thì dùng phát mìn cần sa tay trên có một người nhẩy. Cả hai đều bị thương cả.

HÀNG ĐAI-CH

ĐAI-CH mới lại nữa về làm, đủ các thứ màu sắc rất đẹp, xin chú qui vị đời giờ ngọc tới làm cho cho bất kỳ vị nào tại: xe chỉ theo Kim thời, giàng xe coi rất đẹp, chế-chấn bảo kết không gũ. Trước kia bán hàng thường thấy chú qui vị bình nhâm hĩa xe Malbrough rất chế-chấn, như nhâm, nhưng nước kén mau sệt, nay mới sửa lại nước si-kén hai lần (double nikela) không bao giờ sệt được. Chú qui vị nào cũng coi của xe hĩa Malbrough rất thì sẽ được mọi lòng làm.

Bên-hĩa có từ bán của hĩa xe có danh tiếng bên Pháp-ước như xe hĩa Automotion, Olympique, R. F. D. nó xe hĩa Talbot, cũng các đồ phụ tùng xe máy.

Bên-hĩa có bán hĩa đèn Succeda treo, đèn bán, đèn kêu xít bằng dầu sừng (essence) và dầu hõi (petrole) coi rất đẹp có gối bán khắp cả. Chú qui vị ở xe có mua sẵn để bán hĩa xe của bên hĩa zin gọi trước cho bán hĩa 2 \$ 00 lam tin, bên hĩa sẽ gửi theo cách lãnh hóa giao ngân, tiền phí lần về phần người mua chi.

ĐÁI-CH ĐAI-CH

Số 38-36, hĩa đường M. Nguyễn-Minh-Ngooc tại hĩa Metho ở con đường số 10-VI, bán rất làm.

ĐÁI HỒI MỒ NEO

Liệt vị hĩa mìn thứ đầu hồi hĩa: MỒ Neo của Pétrole Americ của hĩa Compagnie Franco-Asiatique des Pétoles mà dùng. Dầu này thật ít hao, dễ sáng sủa mà không có khói. Thiết là thứ dầu tốt nhất hàng trong Hoàng-châu.



Trong Lục-châu các tiệm

thầy một cho hĩa Compagnie Franco-Asiatique des Pétoles đều có bán thứ dầu hồi hĩa này Trong Lục-Tinh anh em muốn hỏi thêm điều chi, xin viết thư cho hĩa Compagnie Franco-Asiatique des Pétoles ở Saigon đường d'Adran, số 4. Ông chủ hĩa sẽ hồi em lập tức.

ĐÁI HỒI MỒ NEO TỨC THI

POMMADE ROYER 120 năm thành lập. 1788 đường ở M. Nguyễn-Minh-Ngooc.



VIN TONIQUE

ET BI-NUTRITIF Du Docteur RIP

Ve-sanh TOUT của Laxery & HIP chế ra



Thức thuốc rượu này là vị đại bổ lực có công là trấn kiên tinh thần, bồi kỹ la lực, nhiều bổ lực uống đáng cả. Nhưng kẻ thói quen khi-lưu suy giảm, vô thủy ngày xưa đã thân môn, bề uổng trước này về, thì ắt đáng coi là thành đồng, mặt này tuy tốt thì như trẻ, lại mỏng hơn xưa.

Còn các anh liệt nhược, đờn-bà mất máu, có huyết bạch, có chữa, những kẻ hao tổn tinh thần, bề ồng rượu này vào thì mạnh mẽ làm lại, do bất độ sang, tinh thần tran kiên.

GIA MỖI VE LÀ BA ĐỒNG BẠC

Có trở bán tại tiệm thuốc Tây ở đường Marina số 190-192. Dépôt Pharmacie Franco-Asiatique 100, hĩa đường de Maris Cholou.



Pharmacie Principale L. SOLIÈRE et Co. 22, rue de Choiseul, SALOON.

assainit la maison, chasse les insectes, détruit les microbes.

Tẩy sạch về trước giết chết cả loại côn-trùng và vi-trùng độc ác. Giá rẽ mà lại tốt hơn các thứ khác giá 0.50 một thùng nhỏ.

PHÒNG TRỒNG VÀNG VINCENTI. Quan Tân-ai Laxery & MALZACH & Pava. Chuyên nghề trị bệnh đau họng và răng, trồng răng vàng và các thứ Day thép nơi 371, số hĩa 22 đường Lagrandiere. Kh n hình từ 9 giờ đến 12 giờ mỗi buổi và đến chỗ kỹ hèn.

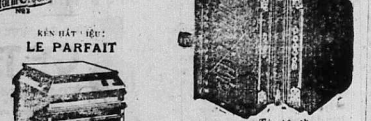
TIỆM CHỤP HÌNH VÊ HÌNH. RỒI HÌNH RA LỚN NHỎ PHOTODUPTON. LỄ VÂN BÉN. Chụp hình ảnh đẹp đến nỗi là Quý khách cần dùng RỒI LÍNH RA LỚN. Hình rõ ràng đẹp và màu sắc đều sắc. Lính rõ ràng đẹp và màu sắc đều sắc. THỢ VÊ SẮC DÀNH F. MARTIN. Lính về hình, màu sắc đẹp, mĩ mỹ và viết chữ. Về theo hình chụp hay là có hình người người thì thêm màu về cũng mĩ mỹ. Ai có công việc chụp hình thì anh chị hãy đến ngay tại nhà của chúng tôi. Giá cả phải chăng, miễn là anh chị em muốn.

ALSDOR CHICAGO. Đồng hồ nhỏ hình: CARR. 1 vòng dưới là carat, có dây đeo tay, đen, có dây đeo lưng.



8 rubla..... 0 50
10 1 00
Có dây đeo tay hoặc lưng.

ĐỒN KÈO



Tả 10 đồng (Hỏi các sách hĩa). Nhỏ có bán đầy đủ loại có dây đeo tay hoặc lưng, giá 0.50.

Địa chỉ ở hĩa HANG R. CHOMIENNE, đường Catinat Saigon, Place de l'Edifice.

Bại-Dược-Phồng L. SOLIÈRE SAIGON. Nhập buôn bán lớn và lại lập ra 80 năm nay không thay đổi, nên bán như vậy mới được. Xin hãy đến phòng hàng chúng tôi mà coi thật là rộng lớn hơn một Đông-Pháp. Các hàng hóa của nhà và giá cả hợp tình phải làm cho anh chị em biết có lợi ích của mình khi đi công việc.

CJ. BONNET. HUYỆT SÀI GÒN, NGUYỄN CẦU NGUYỄN KAY. Hình ảnh của một người cưỡi ngựa.

VITASE PROTÈGE L'INTÉSTIN. GUÉRIT L'ENTÉRITE. Thuốc VITASE có đường ion. Thuột VITASE có đường ngọt-ion. CHÚNG TÔI BỊNH DẠU RÓT. Mọi bệnh thuốc VITASE thì để để mà tác trị chứng bệnh. Dùng nó thì bệnh sẽ mau thuyên, nó trẻ hơn, thật được mà lợi ích thì lớn hơn.

Địa chỉ mua một hộp tại ĐAI-ĐUỐC - PHÒNG L. SOLIÈRE Saigon.